

V.

Loin de toi ces voiles...

„SCHLAG DIE TSCHADRA ZURÜCK.“

(„Mirza Schaffy“ de Bodenstedt.)

Poésie de Victor Wilder.

J. Svendsen, Op. 23. N°5.

Allegro.

VOIX.

Loin de toi, loin de toi ces longs
Schlag die Tschad - ra zu - rück! Was ver -

PIANO.

mf

voi - les dis - crets. Qui en - chent dans leurs plis, tant d'ap - pas, tant d'at -
hüllst Du Dich? Ver - hüllt auch die Blu - me des Gar - - tens

traits; Le lys im - ma - eu - lé, sym - bo - le de can - deur, Dans
sich? Und hat Dich nicht Gott, wie der Blu - - me Pracht, Der

l'om - bre des fo - rêts, ca - che t'il sa splen - deur? Et
 Er - de zur Zier - de, zur Schön - heit ge - macht? Schuf er

nas tu pas re - çu tous ses tré - sors des cieux Pour li -
 all die - sen Glanz, die - se Herr - lich - keit, zu ver -

vres - se du cœur et le char - me des yeux?
 blü - hen in dum - pfer Fér - bor - gen - heit!

Loin de
 Schlag die

toi, loin de toi, ces voi - les im - por - tuns! Tes che -
Tschad - - ra zu - rück! Lass al - le Wilt sein, Dass auf

veux on - doy - ants, im - pré - gnés de par - fums, En rou -
Er - - den, wie Du Kind, kein Mäd - - chen so schön! Lass die

animato lant, comme un flot, de ton front tri - om - phal, Sur le mar - bre vi -
An - gen herz - zün - den - de Fun - - ken sprühn, Lass die Lip - pen in

vant de ton sein vir - gi - nal, Te fe - rent, mon a - mour, te fe -
ro - - si - gem Lächeln glühn, Dass Dich, Hol - de, kein an - de - rer

ritard. e dimiu.

ront, mon tré - sor, Un man - teau ra - di - eux Tis - su de soi - e et
Schlei - er um - schacht. Als mit dem Dich das Dun - kel der Näch - te um -

mf animato f
 dor. Loin de toi, loin de toi, tous ces voi - les ja - loux! (ó)
weht! Schlag die Tschad - ra zu - rück! Solch ein Ant - litz sah Nie zu

animato mf f p cresc.
 vier - ge que j'ad - mi - re et j'a - do - re à ge - noux, Ré - vè - le tes at -
Stam - bul das Ha - rem des Pa - di - schah, Nie säum - le zwei

p cresc.
 traits. sous la ga - ze en fou - is, A mes yeux en - chan -
Au - gen so gross und klar flir lan - gen

tès à mes yeux é - blou - is Et pa - rais, dans l'é -
 Wim - pern seid - nes Haar, Drum er - he - be den

clat de ta chas - te beau - té, Pour ton tri -
 Glück, schlag die Tschad - ra zu - rück! Diè - selbst

om - phe à toi, pour ma fé -
 zum Tri - um - phe, den Men -

Variante.

li - ci - té! Glück!
 li - ci - té! Glück!